雲高 中原興 華埠
JONG YUEN HING CO.
112 PENDER ST. E. SEYMOUR 4425
VANCOUVER, B. C.

新到大帮
一號增城絲苗米
一號新花萱粘米
二號新上絲苗米
國產靚海味雜貨
各省正地道藥材
大廉價批發

香港 雲埠 醫士容月池先生方脈處內
司理馬 兼存 恒兆 恒豐 啟

算命 占卦 擇日
明 鏡 臺
MING KAN TOI
c/o 48 Market Alley Vancouver, B.C.
加拿大 雲高華

大減
▲謹將價目列後
天地人盤 四餘七政 逐月批評 筆金廿圓
飛星劃度 四季批評 筆金十圓
星盤八字 逐年批評 筆金八圓
大批八字 兼評星盆 筆金五圓
大批八字筆金三圓 中批八字筆金貳圓
小批八字筆金壹圓 開張嫁娶擇日五員
祠堂開幕擇日另議 占卦五毛
馳名斷根搽痔散牛料一元五 馳名疝氣
丸三服 初服貳元五 中服五元 末服
拾元 經驗消癰丸一服三元 花柳丸散
齊備因症發藥
▲星斷吉凶能參鬼谷
今返加屬 志在名流 星命價目
每員七收 欲知命運 快來請求
諸君光顧 郵票買投 照列地址
定然妥周
命評貴賤敢茲神峯

◎企倫打致公堂鳴謝助元月至五月香油
黃八五元 黃禮祥五八 李發烈三元 梁廣貳元五
梁吉貳元五 胡信貳元 吳德淑貳元 梁明福二元
黃璘賢二元 黃珍傳二元 黃棠二元
李發彬 黃世質 李坤 林健 馬俊詠 雷宜穩
胡持源 關柏 以上每壹元五
謝榮 鍾華龍 黃勝 雷發 盧萬偉 李灼南
劉明彩 葉茂節 鍾瑞連 鍾禮儀 鍾莊 梁雲耀 梁棠 陳求 馬綿旋
陳而盈 潘榮 李佑炯 劉希沛 阮關彬 李矩平 陳日昇
陳國才 黃成培 劉益 關祥 林信 伍東 富
鄭國珥 李牛妹 陳才 黎壯猷 關仁璋 伍錦彥 劉慶韶 梁保 林培 李作 任華 利
馬榮順 馬心明 林 黃任 李廖成
馬世棠 每壹元 梁成 黃標世 鍾認
鄭解 馮應安 呂彬 黃傳宗 梁獲
黃 列 成 黃其昌貳毛五
每五毛
劉譚維義

◎古迫埠致公堂啓事
敬者本堂現已喬遷往新住址仰各埠洪門團體致公總分堂
達權總分社以後來訊請照下列郵址付來便妥
Chee Kung Tong
136 Cote D'abraham St. P. O. Box 72
Quebec, P.Q

祖國新聞一

湘災民移墾東北

長沙通訊 湘省人稠地狹 災害頻仍 以致四民失業 平瀏難民 現在省垣未能賦歸者 數仍以萬計 雖各界竭力募欵賑濟 勢難普及 湘當局以消極的施與 終難爲繼 因決計移墾東北 以爲積極的補救 曾派曹季回馳往東北 實地考查 當以吉林省依蘭縣湖南營地方 地曠人稀 每方里平均不足壹人 若以湘省過剩之人口填東北戶籍之稀疏 一轉移間 不僅東省收實邊之效 湘省舒人滿之憂 并可啟發地利 拓展民生 曹委員昨回湘 即呈由省政府決定 以吉林依蘭縣湖南營墾區爲湖南移民區域 第一次暫移五百人前往 經費定爲五萬元 在賑款項下撥用 并在湖南省賑務會內附設移墾處 委曹季回爲專員 主持移墾進行事 并在依蘭縣湖南營地方 設立湖南移墾區管理局 委張祖策爲專員 辦理關於墾民之接收登記 管理保護 墾地分配 墾區自治各事宜 第一期墾民 限六月底以前移抵墾區 現正積極進行 昨省賑務會移墾處 已將關於移墾各要點通告週知矣

墨華僑擬開墾北東

瀋陽電 墨西哥華僑譚裔添溫文緯等 僑墨數十年 於去年冬歸國 來東北調查農礦各產均竣事 現在瀋擬即回墨招股 在東北從事開墾

鎭江之蠶桑事業

中國蠶桑改良會 於民國拾六年 在鎭江設立製種場 利用荒山 在高資鄉西擺渡地方 購地叁百餘畝 廣植荒樹 四年以來 該場製種範圍由春種而秋種而原種 附近製種場 現共有十餘家 鎭江蠶桑事業 日趨發達 但尚未引起地方人士之注意 迨去歲日人來鎭參觀 對於鎭江蠶桑發達 竟引爲杞憂 而於蠶桑改良會之製種場 尤十分注意 以日本蠶絲業雖著成績 然限于無地植桑 不若鎭江之容易擴充也 現上海銀行界感於現金過剩 又以鎭江蠶桑業日臻發達 擬在鎭投資 創立新絲廠 廠址在火車站之南 資本額定六十萬 並在高資下蜀橋頭購荒山數拾萬畝 創辦大規模之製種場及畜牧場

限制民營銀行發鈔票

南京函 財部以民營銀行 日見增多 關於基金及準備金之鞏固與否 政府負有監督之責 特規定各新立銀行一律取消發行鈔票權 所有過去已發行鈔票之銀行 其常時準備金 須在發行額拾分之八以上 并以按票檢查總庫 以期周密

●●●● 欲得肥田 須用肥料
欲得良好合用之肥料
須向三角形公司購買

本公司各式養田肥料齊備・樣樣價廉物美・久已馳名・今又減價廉售・而貨物品質・則無更變・特爲華友謀利益計・若向本公司定購肥料以後・是季內貨價有何更減・則將所減之數補回・斷不食言・華友有意光顧者・請由電話定購・或呼本公司賣手相商・無限歡迎・以下兩種肥料・現各分爲兩等・請注意・

注意 Triangle B Fertilizer 3-10-8
Triangle Special 4-10-10 頭等及貳等時有發售

本公司又代理發售 Black Leaf 40 沙虱藥・最有效用・爲農家不可不購者・華友祈留意焉

本埠電話千的地壹貳三壹 二埠電話貳七壹五及三七六

Canadian Industries Limited.
Triangle Chemical Division
New Westminster, B. C.
Phone N-W-2715-2716
Vancouver, Trinity 1231

三角形肥料公司啟

雲高 富士酒樓 華埠

◎◎◎◎◎◎ 新張廣告
本號新建樓宇規模宏大樓分兩層四圍空氣充足地方雅潔新置檯椅器具俱新欵式樓下房位寬濶清雅樓上分設三廳前廳設跳舞台無線電機器等等中廳餐檯按置適宜後廳設貴妃床大留聲機器并聘選上等廚師洵爲雲埠特別之新酒樓也貴客光顧大謙小酌無任歡迎
日本街門牌三一四號
喊線矢麼五四〇 千地利四八貳二
司理簡李謹啓

◎維城達權總社啓事
本年元月十號開全體大會議決凡有社員欠到三年之月費已上者由本年元月起限期六個月內須要繳交壹半延至十二月尾日除繳交外不得過欠拾九個月以符定章
(二)社員在本社住房者自今年元月起每月按期清交房租不得拖欠而舊欠之房租不拘數之多少須每月攤還限期至本年十二月尾日除交外不得過欠九個月之租當場公推出周玉生伍毓霖二君協同監督劉田君爲催收專員仰各社員知照繳交爲盼

◎請惠報費
閱報諸君鑒日月不居夏季又至本報荷蒙踴躍惠顧曷勝銘感惟各項支需全恃報費爲週轉現值需財孔亟經開單呈上懇祈照單賜交以資挹注是所切盼
司理部啟

義泰泰泰公司 書籍 衣裳
美國芝城 時事畫報第八期三毛 贈送彩票
良友、文華、一一大畫報 每期各三毛五 全年十二期九五 全年十二期四元 一毛
新寧雜誌每期壹毛五 全年廿五期四元 一毛
材料豐富圖文精趣的(民衆生活)旬刊每期壹毛
新銀星、電影月刊、一一大影戲 畫報每期各三毛
○酬世要書 ●一編在手 ●應用無窮
最新國民酬世錦囊 日用交際叢書二元四
新制各界適用酬世大全平裝壹元四洋裝一元六
新編日用萬全新書貳元 交際大全七毛
交際指南八毛 公文程式大全二元
新增帖式簡要二元五 大埠出版
五百名家交際文庫 應酬文辭百科全書三元二元二五
○算術叢書 ●是謀生利器 ●是發財工具
商業珠算全書九毛 圖解珠算全書七毛
壹月畢業珠算捷訣貳毛五 算法統宗三毛五
算法大成三毛九 簡明珠算課本二毛五
初學指掌算法一元 加減乘除三毛 算術要覽二毛五
實用測量法八毛 平面幾何學要覽貳毛五
平面三角法三毛五 簡易測繪壹毛
○實驗良藥 ●驅除疾苦 ●回復康健
清血滅毒 花柳聖藥 解毒精壹元三五 風濕骨痛藥聖 骨痛精 一元一五
化痰止咳 防癆護肺 杏仁精 一元立消 五毛頸核 癮丸雙料 一盒二九四毛 每打廿五元

FOO HUNG COMPAN
127-129 PENDER ST. E.
VANCOUVER B. C
PHONE SEY. 3440

利華 號綸裕 土敏
Yee Lun Ark Kee & Co
534 Fisgard St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C.
(大宗平沽)
正增城絲苗
上增城絲苗
山唐新絲苗
山唐新萱粘
各江海味
油糖茶豆
日用食品
無一不備
關祝華謹啟
TELEPHONE 2180

◎精配眼鏡
良好工作 招待週到
本公司精配眼鏡。價錢相宜。倘照本公司辦法。無別家裝配眼鏡能少過本公司所定之價錢。又無別家能如本公司兩配眼鏡專家工夫之週到。本公司所配售之眼鏡。俱爲德國著名醫士崩咭打路玻璃鏡。貴客光顧。請移玉至希士定街西壹一八號爲幸
朵力眼鏡公司謹啟
再者本公司之眼鏡專家俱已註冊
Toric Optical Company
Ophthalmic Opticians
118 Hasting st. W. Vancouver B.C.

◎上等玻璃片發售
本公司發售上等玻璃片極合建築玻璃屋之用價格相宜華友光顧極表歡迎
Pilkington Bros. (Canada) Ltd.
102 Powell St. Vancouver,

亞雲猶客車
Avenue Dollar Taxi Ltd
And U Drive
Corner of Main & Keefer Sts.
任車自己管每點鐘由貳毛五以上貳拾輛新車。沙剪車。大小車常便電話矢麼四六或六四
(Sey. 46 Sey. 64)

◎尾步旅館廣告
本旅館共有房室九十一間單房雙房俱備日夜冷熱水應用大寒有汽龍致煖且地方潔淨常有升降機利便上落賃房租特別相宜華友光顧備極歡迎本旅館門牌喜士定街東壹七七號喊線矢麼四八四八〇
HOTEL MAPLE
177 Hastings St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 4848-0

雲埠 暗士打郎棺材店廣告
若有葬事請打電話敝店 Highland 141 快捷妥當價平又近便
Armstrong & Co.
304 Dunlevey Ave.

◎買紙料者注意
本公司發售各種紙料貨單賬部信紙包貨紙及文房用品樣樣俱全華友光顧無任歡迎
哥林比亞紙公司謹啟
Columbia Paper Co. Ltd.
1038 Hamilton St Vancouver.

◎錦碌致公堂鳴謝
十九年十二月經費
何春初貳元五 黃佩球壹元
李繡壹元五 李賞貳元 陳求壹元五